

MAVERICKS

# MAVERICKS®

MAVERICKS

VALPAIN®

Ci siamo ispirati a Mavericks, meta dei più grandi surfisti di Onde, che raggiungono anche i 24 metri.

Mavericks si trova in California, al largo della Costa Nord, a 3 km dal Porto di Pillar Point.

Mavericks, per cavalcare l'Onda della Tentazione.



**Rif. 1** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 304 (LT. 0,100)      MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 4** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 303 (LT. 0,100)    MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



**Rif. 3** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 B (10 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 303 (LT. 0,100)    MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



**Rif. 2** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 303 (LT. 0,100)    MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



**Rif. 7** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 461 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 306 (LT. 0,100)    MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



Rif. 2



**Rif. 6** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 461 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 306 (LT. 0,100)    MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 5** NAUTILUS (LT. 1)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 303 (LT. 0,100)    MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



Rif. 8



**Rif. 9** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 461 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 12** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 B (10 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 308 (LT. 0,100)



**Rif. 10** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 304 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 8** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 308 (LT. 0,100)



**Rif. 13** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 301 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 308 (LT. 0,100)



**Rif. 11** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 472 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 304 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



**Rif. 14** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 302 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



Rif. 14



**Rif. 17** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 301 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



**Rif. 16** NAUTILUS (LT. 1)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 302 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 15** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 B (10 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 302 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100)



**Rif. 18** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 304 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 308 (LT. 0,100)



**Rif. 19** NAUTILUS (LT. 1)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 304 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 22** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 24** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 B (10 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 302 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 20** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 305 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 23** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 451 A (80 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 302 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



**Rif. 21** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 B (10 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 304 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 308 (LT. 0,100)



**Rif. 25** NAUTILUS (LT. 1) + COLORI' Col. 448 C (2 ML.)  
MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 302 (LT. 0,100) MAVERICKS (LT. 0,500) + L50 Col. 307 (LT. 0,100)



Rif. 20



1 LT. 12- 14m<sup>2</sup>



8 h

MAVERICKS LT. 0,500 + L50 LT. 0,100 Col. A  
MAVERICKS LT. 0,500 + L50 LT. 0,100 Col. B



1 LT.

12- 14m<sup>2</sup>

**I** È una pittura all'acqua per interni, caratterizzata da riflessi luminescenti e giochi di colore tridimensionali, che rievocano i movimenti del mare.

MAVERICKS è di facile applicazione e permette di ottenere gradevoli e seducenti effetti, assolutamente singolari e raffinati. Grazie alle sue particelle cristalline è in grado di creare ambienti unici nel suo genere. **CARATTERISTICHE:** Per ottenere i colori del catalogo occorre colorare NAUTILUS con la relativa quantità di pasta colorante, denominata COLORI'. In alternativa si può colorare con il Sistema Tintometrico VALCLONE. Per ottenere poi le tipiche sfumature che caratterizzano MAVERICKS, è necessario aggiungere, ad ognuna delle due confezioni di MAVERICKS, i due barattoli di L50, nelle due differenti tonalità.

**APPLICAZIONE DI NAUTILUS E MAVERICKS:**

Applicare a rullo o a pennello una mano di NAUTILUS a copertura (due mani per il Bianco e le tonalità chiare), incrociando il più possibile i passaggi, su supporti nuovi, sani e lisci. Solo dopo 8 ore a 20°C procedere con la stesura di MAVERICKS, usando l'apposito Pennello Doppio PV 102 che è composto a sua volta da 2 pennelli accoppiati, in modo da tingingerne uno su un colore ed uno sull'altro, senza mai invertirli tra loro. Applicare MAVERICKS gradualmente su una piccola superficie di circa 1 - 2 mq (per volta) se la temperatura è compresa tra 15 e 20°C; in caso di temperature inferiori è possibile ampliare l'area da applicare (di volta in volta). La tecnica applicativa consiste nello stendere poco prodotto con pennellate alternate ed in tutte le direzioni. Ripassare poi, a pittura semibagnata, con il Pennello PV 103 scanso di prodotto, con pennellate incrociate e spostando con pressione le particelle cristalline di MAVERICKS. Ciò permetterà di riprodurre delle vere e proprie onde marine, più o meno larghe e frastagliate, ma non circolari. Come tocco finale si consiglia di dare pennellate morbide ed incrociate per togliere gli eventuali segni lasciati dal pennello.

**APPLICAZIONE DEL FONDO:** Eliminare le vecchie pitture se non ancorate bene o sfinantini e lavare con saponi adeguati. Successivamente stuccare, ove necessario, per ottenere un supporto liscio e dopo l'essiccazione carteggiare per poi applicare un fissativo adeguato. Procedere quindi con l'applicazione di NAUTILUS e MAVERICKS.

**DATI TECNICI:** Diluizione: NAUTILUS va diluito al 10 - 15% con acqua; MAVERICKS è pronto all'uso. **Resa:** NAUTILUS circa LT. 1 per 19 - 20 mq una mano per la tonalità scura (A); circa LT. 1 per 8 - 10 mq due mani per il Bianco le tonalità chiare (B, C), MAVERICKS circa LT. 1 per 9 - 10 mq. **Confezioni:** NAUTILUS è disponibile in confezioni da LT. 1; MAVERICKS è fornito con 2 confezioni da LT. 0,500; COLORI' sono ML. 80 e da ML. 480; L50 da LT. 0,100. **Temperatura per applicazione:** superiore a +5°C e inferiore a +25°C. **Essiccazione:** fuori polvere dopo circa 1 ora a 20°C. **Asciutto** dopo 3 - 4 ore a 20°C. **Indurisce** dopo 24 ore in base alla temperatura dell'ambiente. **Aspetto del prodotto:** opalescente semilucido. **Resistenza:** dopo il completo indurimento, si ottiene una pellicola traspirante con buona resistenza agli urti ed alla normale abrasione. **Lavabilità:** leggermente lavabile con acqua dopo 15 giorni dall'applicazione. **Pulizia** attrezzi: con acqua e sapone. **Conservazione:** in latta ben chiusa, anche dopo l'uso, a temperatura superiore a +10°C e inferiore a +30°C.

**NORME PARTICOLARI DI SICUREZZA:** Evitare il contatto diretto con la pelle, proteggere gli occhi ed il viso, in caso di contatto, lavare immediatamente ed abbondantemente con acqua e consultare il medico. Le attrezzature non devono essere lavate in corsi d'acqua, scarichi, ecc. **AVVERTENZE PER L'UTILIZZATORE: N.B.:** Le informazioni fornite, che risultano dalle nostre esperienze, sono esatte ed accurate. Tuttavia, non essendo le condizioni d'impiego sotto il nostro controllo, non ci assumiamo alcuna responsabilità per i consigli ed i suggerimenti forniti. Si consiglia di eseguire il ciclo applicativo completo su una piccola superficie per verificarne la perfetta riuscita. Proseguire poi con la decorazione, controllando costantemente gli effetti decorativi ottenuti, poiché NAUTILUS e MAVERICKS si compongono di prodotti naturali e resine speciali che reagiscono a seconda dell'umidità, del calore, della ventilazione e delle modalità di applicazione. Quindi ogni lavoro acquisirà la propria personalizzazione. Le tinte possono variare, rispetto al catalogo, dal 20% al 30%, come pure tra una partita ed un'altra. Nel caso in cui le partite siano differenti, terminare il lavoro in un angolo, quindi mescolare il materiale rimanente e quello nuovo in un contenitore grande prima di proseguire con l'applicazione.

Per ottenere il migliore risultato con MAVERICKS lavorando in maniera veloce, si consiglia di utilizzare l'esclusivo Pennello Doppio PV 102 ed il Pennello PV 103.

**GB** A water-based paint for interiors characterised by luminescent reflections and three-dimensional colour effects evoking the movement of sea waves.

MAVERICKS is easy to apply and creates pleasant, charming effects that are decidedly original and extremely refined. It creates uniquely decorated rooms thanks to the crystalline particles it contains. **CHARACTERISTICS:** To create the colours displayed in the catalogue, colour NAUTILUS with the corresponding quantity of COLORI' colouring paste. Alternatively, the VALCLONE Dispensing System may be used to achieve the desired colour. To obtain the typical MAVERICKS shades, add the two cans of L50 to each of the two packs of MAVERICKS, in the two different shades.

**APPLYING NAUTILUS AND MAVERICKS:** Use a roller or brush and apply one coat of NAUTILUS until covering the surface (two coats for white and light shades), using criss-cross strokes as far as possible, on new, intact and smooth surfaces. Wait 8 hours at 20°C and apply MAVERICKS, using the appropriate PV 102 Double Brush which has 2 paired brushes, so that one can be dipped in one colour and the second one in the other colour, without ever inverting them. Apply MAVERICKS gradually on a small surface measuring roughly 1 - 2 m<sup>2</sup> (at a time) if the temperature is between 15°C and 20°C; in case of lower temperatures, it is possible to enlarge the area to be coated (each time). The application technique consists in spreading a small amount of product using alternating brush strokes in all directions. When the paint is still a bit wet, pass over the surface with the drained PV 103 Brush with criss-cross strokes, while applying pressure to shift the crystalline particles of MAVERICKS. This will allow for reproducing the effect of rough sea waves of varying amplitudes, but not round. As a final touch, we suggest giving gentle criss-cross brush strokes to remove any marks left by the brush.

**APPLYING THE BASE COAT:** Remove old non-adhering and peeling paint, then wash using a suitable soap product. Subsequently, fill any cracks, where necessary, to obtain a smooth surface. Sand the surface once it has dried, and then apply an adequate fixative. At this point, apply NAUTILUS and MAVERICKS. **TECHNICAL DATA: Dilution:** NAUTILUS should be diluted at 10 - 15% with water; MAVERICKS is ready for use **Coverage:** NAUTILUS: roughly 1 l for 19 - 20 m<sup>2</sup>; one coat for the dark shade (A); roughly 1 l for 8 - 10 m<sup>2</sup>, two coats for white and light shades (B, C), MAVERICKS: roughly 1 l for 9 - 10 m<sup>2</sup>. **Packages:** NAUTILUS is available in 1 l packages; MAVERICKS is supplied in 2 x 0.500 l packages; COLORI' comes in 80 ml and 480 ml packages; L50 in 0.100 l packages. **Application temperature:** between +5°C and +25°C. **Drying:** dust-free after approximately 1 hour at 20°C. **Dry** after 3 - 4 hours at 20°C. **Hardens** after 24 hours, depending on the temperature of the room. **Appearance of the product:** opalescent semi-glossy. **Resistance:** once the product has hardened completely, a breathable film develops, offering good resistance to knocks and normal abrasion. **Washability:** slightly washable with water 15 days after application. **Equipment cleaning:** with soap and water. **Storage:** make sure that the can is tightly closed, even after use, and store it at a temperature between +10°C and +30°C.

**SPECIAL SAFETY INSTRUCTIONS:** avoid direct contact with the skin. Protect the eyes and face. In the event of contact, rinse immediately and thoroughly with water and consult a doctor. The equipment must not be washed in watercourses, drains, etc. **USER PRECAUTIONS: N.B.:** the information provided herein is, to the best of our knowledge, correct and accurate. However, considering that the conditions in which the products are used are not under our control, we shall not be held liable for any recommendations or advice provided. We recommend testing a full application cycle on a small area to check the outcome. Subsequently, decorate the surface while constantly monitoring the resulting decorative effects, since NAUTILUS and MAVERICKS are made with natural ingredients and special resins that react differently depending on the humidity, heat, ventilation and method of application. Each application cycle will therefore acquire its own unique character. The shades can vary from those shown in the catalogue by 20% to 30%, and can also vary between different batches. When working with different batches, finish working in a corner and then mix the remaining product with that of the new batch in a large container before proceeding further. **In order to achieve the best result when working quickly with MAVERICKS, we recommend using the special PV 102 Double Brush and the PV 103 Brush.**

**F** Il s'agit d'une peinture à l'eau pour l'intérieur, caractérisée par des reflets luminescents et des jeux de couleur tridimensionnels, qui rappellent les mouvements de la mer.

MAVERICKS est facile à appliquer et permet d'obtenir des effets agréables et séduisants, absolument uniques et raffinés. Grâce à ses particules cristallines, il transforme les pièces en des lieux uniques en leur genre. **CARACTÉRISTIQUES :** Pour obtenir les couleurs du catalogue, il faut colorer le produit NAUTILUS avec la quantité correspondante de pâte colorante, appelée COLORI'. Il est aussi possible de réaliser la coloration à l'aide du Système Colorimétrique VALCLONE. Pour obtenir ensuite les nuances typiques qui caractérisent MAVERICKS, il faut ajouter dans chacun des deux pots de MAVERICKS, les deux pots de L50, dans les deux tonalités différentes.

**APPLICATION DE NAUTILUS ET MAVERICKS :** Appliquer au rouleau ou au pinceau une couche couvrante de NAUTILUS (deux couches pour le Blanc et les tonalités claires), en croisant le plus possible les passages, sur supports neufs, sains et lisses. Uniquement au bout de 8 heures à 20°C, procéder à l'application de MAVERICKS, en utilisant le pinceau double spécial PV 102 qui est lui-même composé de 2 pinceaux couplés, de manière à tremper ces derniers chacun dans une couleur différente, sans jamais les inverser. Appliquer MAVERICKS progressivement sur une petite surface d'environ 1 à 2 m<sup>2</sup> (à la fois) si la température est comprise entre 15 et 20°C; en cas de températures inférieures, il est possible d'augmenter la surface d'application (au cas par cas). La technique d'application consiste à étaler une petite quantité de produit en procédant par coups de pinceau alternés et dans tous les sens. Repasser ensuite, sur peinture semi-mouillée, avec le pinceau PV 103 sans le charger de peinture, par coups de pinceau croisés et en déplaçant par une pression appropriée les particules cristallines de MAVERICKS. Cela permettra de reproduire de véritables vagues, plus ou moins larges et irrégulières, mais non circulaires. En guise de touche finale, il est conseillé de donner de légers coups de pinceau croisés pour éliminer les traces de pinceau éventuelles.

**APPLICATION DU FOND :** Éliminer les vieilles peintures qui s'écaillent et laver avec du savon approprié. Ensuite, lorsque cela s'avère nécessaire, enduire pour obtenir un support lisse et, après séchage, poncer pour ensuite appliquer un fixateur adéquat. Procéder ensuite à l'application de NAUTILUS et MAVERICKS. **DOMMÉES TECHNIQUES :** Dilution : NAUTILUS doit être dilué à 10 - 15% avec de l'eau ; MAVERICKS est prêt à l'emploi. **Rendement :** NAUTILUS environ 1 L pour 19 - 20 m<sup>2</sup> et une couche pour la tonalité foncée (A) ; environ 1 L pour 8 - 10 m<sup>2</sup> en deux couches pour le Blanc et les tonalités claires (B, C), MAVERICKS environ 1 L pour 9 - 10 m<sup>2</sup>. **Conditionnement :** NAUTILUS est disponible en pots de 1 L ; MAVERICKS est fourni avec 2 pots de 0,500 L ; le produit COLORI' est disponible en pot de 80 mL et de 480 mL ; L50 en conditionnement de 0,100 L. **Température d'application :** entre +5°C et +25°C. **Séchage :** hors poussière au bout de 1 heure environ à 20°C. **Sec** au bout de 3 - 4 heures à 20°C. Il durcit au bout de 24 heures selon la température ambiante. **Aspect du produit :** opalescent semi-brillant. **Résistance :** après durcissement complet, on obtient la formation d'une pellicule respirante présentant une bonne résistance aux chocs et à une abrasion normale. **Entretien :** légèrement lavable à l'eau 15 jours après l'application. **Nettoyage des outils :** à l'eau et au savon. **Conservation :** dans un bidon bien fermé, même après l'usage, à une température comprise entre +10°C et +30°C.

**CONSIGNES DE SÉCURITÉ PARTICULIÈRES :** Éviter le contact direct avec la peau. Protéger les yeux et le visage. En cas de contact, rincer immédiatement et abondamment à l'eau et consulter un médecin. Les outils ne doivent pas être nettoyés dans les cours d'eau, les évacuations, etc. **CONSEILS UTILES POUR L'UTILISATEUR : N.B. :** Les renseignements fournis, d'après les résultats de nos expériences, sont précis et exacts. Les conditions d'utilisation échappant toutefois à notre contrôle, nous déclinons toute responsabilité quant aux avis et aux conseils fournis. Il est conseillé de réaliser un cycle d'application complet sur une petite surface pour s'assurer du résultat. Procéder ensuite à la décoration en gardant constamment sous contrôle les effets décoratifs obtenus car NAUTILUS et MAVERICKS sont composés de produits naturels et de résines spéciales qui réagissent en fonction de l'humidité, de la chaleur, de la ventilation et des modalités d'application. Chaque travail aura donc ses propres caractéristiques. Les teintes peuvent varier de 20% à 30% par rapport au catalogue et selon les lots. En cas de lots différents, finir le travail dans un angle, mélanger ensuite le produit restant avec le produit neuf dans un grand bidon avant de poursuivre l'application. **Pour obtenir de meilleurs résultats avec MAVERICKS en travaillant de manière rapide, il est conseillé d'utiliser le pinceau double spécial PV 102 et le pinceau PV 103.**

**E** Es handelt sich hier um eine Farbe auf Wasserbasis für den Innenbereich mit leuchtenden Reflexen und dreidimensionalen Farbspielen, die an die Wellenbewegung des Meeres erinnern. MAVERICKS lässt sich leicht verarbeiten und sorgt für sehr reizvolle Effekte, die absolut einzigartig und elegant wirken. Mit den darin verarbeiteten Kristallpartikeln erhalten die Räume eine ganz individuelle Note.

**EIGENSCHAFTEN:** Um die im Katalog gezeigten Farben zu erhalten, muss NAUTILUS mit der entsprechenden Menge Farbpaste COLORI' vermischt werden. Alternativ dazu kann das Produkt auch mit dem Farbmischsystem VALCLONE abgetönt werden. Für die typischen Schattierungen, die MAVERICKS kennzeichnen, muss jedem der zwei MAVERICKS-Gebinde die zwei Dosen L50 in den zwei verschiedenen Farbönen hinzugefügt werden.

**AUFTRAG VON NAUTILUS UND MAVERICKS:** Mit Farbrolle oder Pinsel im Kreuzgang ganzflächig eine Schicht NAUTILUS (zwei Schichten bei Weiß und hellen Farbönen) auf neue, intakte und glatte Untergründe auftragen. Erst nach einer Trocknungszeit von 8 Stunden bei 20°C kann MAVERICKS mit dem speziellen Pinsel Doppio PV 102 aufgebracht werden. Dieser Pinsel besteht aus 2 zusammengefügt Pinseln, die jeder in die beiden Farben eingetaucht werden, ohne sie aber zu vertauschen. Bringen Sie MAVERICKS schrittweise auf einer relativ kleinen Fläche von etwa 1 - 2 m<sup>2</sup> auf (jeweils), wenn die Temperatur zwischen 15 und 20°C liegt; bei geringeren Temperaturen kann man direkt auf einer jeweils größeren Fläche arbeiten. Die Technik besteht darin, wenig Produkt mit wechselnden Pinselstrichen und in alle Richtungen aufzutragen. Solange das Produkt noch etwas feucht ist, können nun mit dem über Kreuz geführten Pinsel PV 103 mit nur wenig Farbe und etwas Druck die Kristallpartikel von MAVERICKS verteilt werden. Dadurch entstehen mehr oder weniger breite und zerklüftete Meereswellen, die aber nicht rund verlaufen dürfen. Abschließend führen Sie einige weiche, über Kreuz geführte Pinselstriche aus, um eventuelle Pinselspuren zu beseitigen.

**GRUNDIERUNG:** Entfernen Sie alte, nicht haftende und abbröckelnde Farbe vom Untergrund und säubern Sie diesen mit Wasser und geeigneten Seifen. Eventuell unebene Stellen ausspachteln, damit die Fläche schön glatt ist und nach dem Austrocknen einmal abschleifen und dann eine geeignete Grundierung aufbringen. Jetzt können NAUTILUS und MAVERICKS aufgebracht werden.

**TECHNISCHE ANGABEN: Verdünnung:** NAUTILUS wird mit 10 - 15% Wasser verdünnt; MAVERICKS ist gebrauchsfertig. **Materialverbrauch:** NAUTILUS ca. 1 l für 19 - 20 m<sup>2</sup> pro Schicht bei dunklem Farbton (A); ca. 1 l für 8 - 10 m<sup>2</sup> für zwei Schichten bei Weiß und hellen Farbönen (B,C). MAVERICKS ca. 1 l für 9 - 10 m<sup>2</sup>. **Lieferform:** NAUTILUS ist in Packungsgrößen von 1 erhältlich; MAVERICKS wird in zwei Behälter mit je 0,500 l geliefert; COLORI' gibt es in den Packungsgrößen mit 80 ml und 480 ml; L50 in der Packungsgröße mit 0,100 l. **Anwendungstemperatur:** zwischen +5°C und +25°C. **Trocknung:** staubtrocken nach circa 1 Stunde bei 20°C. Vollkommen trocken nach 4 Stunden bei 20°C. Aushärtung nach 24 Stunden je nach Raumtemperatur. **Erscheinungsbild:** opalisierend halbgänzend. **Widerstandsfähigkeit:** Nach der vollständigen Aushärtung entsteht ein atmungsaktiver Film mit guter Beständigkeit gegen Stöße und normalen Abrieb. **Waschbarkeit:** vorsichtig abwaschbar mit Wasser und einem weichen Schwamm 14 Tage nach dem Auftrag. Reinigung der Utensilien: mit Wasser und Seife. Lagerung: nach der Verwendung in gut verschlossenem Behälter bei einer Temperatur zwischen +10°C und +30°C.

**BESONDERE SICHERHEITSBESTIMMUNGEN:** Vermeiden Sie direkten Hautkontakt, schützen Sie Augen und Gesicht. Bei versehentlichem Kontakt mit dem Produkt sofort mit viel Wasser spülen und einen Arzt aufsuchen. Die Ausrüstung darf nicht in Wasserläufen, Abflüssen usw. gereinigt werden. **HINWEISE FÜR DEN BENUTZER:** Hinweis: Die bereitgestellten Informationen basieren auf unserer Erfahrung und sind korrekt und präzise. Da die Anwendungsbedingungen nicht unserer Kontrolle unterliegen, übernehmen wir keinerlei Verantwortung für die von uns erteilten Ratschläge und Empfehlungen. Wir empfehlen einen kompletten Anwendungszyklus auf einer kleinen Fläche auszuführen, um das Ergebnis zu prüfen. Jetzt kann mit der Dekoration der restlichen Fläche fortgefahren werden. Kontrollieren Sie dabei immer wieder die erzielten Effekte, da NAUTILUS und MAVERICKS aus Naturprodukten und Spezialharzen bestehen, die sich je nach Feuchtigkeit, Temperatur, Belüftung und Verarbeitung unterschiedlich verhalten können. Daher wird jede Arbeit eine individuelle Prägung aufweisen. Die Farböne können vom Katalog um 20 % bis 30 % abweichen, ebenso wie auch die Chargen untereinander unterschiedlich sein können. Sollten die Chargen voneinander abweichen, beenden Sie die Arbeit in einer Ecke und vermischen Sie dann das verbleibende Material mit dem Neuen in einem großen Behälter, bevor Sie mit der Arbeit fortfahren. Für optimale Resultate sollte MAVERICKS möglichst schnell verarbeitet werden. Wir empfehlen hierzu den exklusiven Pinsel Doppio PV 102 und den Pinsel PV 103.

**Para conseguir el mejor resultado con MAVERICKS trabajando de manera veloz, se aconseja utilizar el exclusivo Pincel Doble PV 102 y el Pincel PV 103.**

**D** Es handelt sich hier um eine Farbe auf Wasserbasis für den Innenbereich mit leuchtenden Reflexen und dreidimensionalen Farbspielen, die an die Wellenbewegung des Meeres erinnern. MAVERICKS lässt sich leicht verarbeiten und sorgt für sehr reizvolle Effekte, die absolut einzigartig und elegant wirken. Mit den darin verarbeiteten Kristallpartikeln erhalten die Räume eine ganz individuelle Note.

**EIGENSCHAFTEN:** Um die im Katalog gezeigten Farben zu erhalten, muss NAUTILUS mit der entsprechenden Menge Farbpaste COLORI' vermischt werden. Alternativ dazu kann das Produkt auch mit dem Farbmischsystem VALCLONE abgetönt werden. Für die typischen Schattierungen, die MAVERICKS kennzeichnen, muss jedem der zwei MAVERICKS-Gebinde die zwei Dosen L50 in den zwei verschiedenen Farbönen hinzugefügt werden.

**AUFTRAG VON NAUTILUS UND MAVERICKS:** Mit Farbrolle oder Pinsel im Kreuzgang ganzflächig eine Schicht NAUTILUS (zwei Schichten bei Weiß und hellen Farbönen) auf neue, intakte und glatte Untergründe auftragen. Erst nach einer Trocknungszeit von 8 Stunden bei 20°C kann MAVERICKS mit dem speziellen Pinsel Doppio PV 102 aufgebracht werden. Dieser Pinsel besteht aus 2 zusammengefügt Pinseln, die jeder in die beiden Farben eingetaucht werden, ohne sie aber zu vertauschen. Bringen Sie MAVERICKS schrittweise auf einer relativ kleinen Fläche von etwa 1 - 2 m<sup>2</sup> auf (jeweils), wenn die Temperatur zwischen 15 und 20°C liegt; bei geringeren Temperaturen kann man direkt auf einer jeweils größeren Fläche arbeiten. Die Technik besteht darin, wenig Produkt mit wechselnden Pinselstrichen und in alle Richtungen aufzutragen. Solange das Produkt noch etwas feucht ist, können nun mit dem über Kreuz geführten Pinsel PV 103 mit nur wenig Farbe und etwas Druck die Kristallpartikel von MAVERICKS verteilt werden. Dadurch entstehen mehr oder weniger breite und zerklüftete Meereswellen, die aber nicht rund verlaufen dürfen. Abschließend führen Sie einige weiche, über Kreuz geführte Pinselstriche aus, um eventuelle Pinselspuren zu beseitigen.

**GRUNDIERUNG:** Entfernen Sie alte, nicht haftende und abbröckelnde Farbe vom Untergrund und säubern Sie diesen mit Wasser und geeigneten Seifen. Eventuell unebene Stellen ausspachteln, damit die Fläche schön glatt ist und nach dem Austrocknen einmal abschleifen und dann eine geeignete Grundierung aufbringen. Jetzt können NAUTILUS und MAVERICKS aufgebracht werden.

**TECHNISCHE ANGABEN: Verdünnung:** NAUTILUS wird mit 10 - 15% Wasser verdünnt; MAVERICKS ist gebrauchsfertig. **Materialverbrauch:** NAUTILUS ca. 1 l für 19 - 20 m<sup>2</sup> pro Schicht bei dunklem Farbton (A); ca. 1 l für 8 - 10 m<sup>2</sup> für zwei Schichten bei Weiß und hellen Farbönen (B,C). MAVERICKS ca. 1 l für 9 - 10 m<sup>2</sup>. **Lieferform:** NAUTILUS ist in Packungsgrößen von 1 erhältlich; MAVERICKS wird in zwei Behälter mit je 0,500 l geliefert; COLORI' gibt es in den Packungsgrößen mit 80 ml und 480 ml; L50 in der Packungsgröße mit 0,100 l. **Anwendungstemperatur:** zwischen +5°C und +25°C. **Trocknung:** staubtrocken nach circa 1 Stunde bei 20°C. Vollkommen trocken nach 4 Stunden bei 20°C. Aushärtung nach 24 Stunden je nach Raumtemperatur. **Erscheinungsbild:** opalisierend halbgänzend. **Widerstandsfähigkeit:** Nach der vollständigen Aushärtung entsteht ein atmungsaktiver Film mit guter Beständigkeit gegen Stöße und normalen Abrieb. **Waschbarkeit:** vorsichtig abwaschbar mit Wasser und einem weichen Schwamm 14 Tage nach dem Auftrag. Reinigung der Utensilien: mit Wasser und Seife. Lagerung: nach der Verwendung in gut verschlossenem Behälter bei einer Temperatur zwischen +10°C und +30°C.

**BESONDERE SICHERHEITSBESTIMMUNGEN:** Vermeiden Sie direkten Hautkontakt, schützen Sie Augen und Gesicht. Bei versehentlichem Kontakt mit dem Produkt sofort mit viel Wasser spülen und einen Arzt aufsuchen. Die Ausrüstung darf nicht in Wasserläufen, Abflüssen usw. gereinigt werden. **HINWEISE FÜR DEN BENUTZER:** Hinweis: Die bereitgestellten Informationen basieren auf unserer Erfahrung und sind korrekt und präzise. Da die Anwendungsbedingungen nicht unserer Kontrolle unterliegen, übernehmen wir keinerlei Verantwortung für die von uns erteilten Ratschläge und Empfehlungen. Wir empfehlen einen kompletten Anwendungszyklus auf einer kleinen Fläche auszuführen, um das Ergebnis zu prüfen. Jetzt kann mit der Dekoration der restlichen Fläche fortgefahren werden. Kontrollieren Sie dabei immer wieder die erzielten Effekte, da NAUTILUS und MAVERICKS aus Naturprodukten und Spezialharzen bestehen, die sich je nach Feuchtigkeit, Temperatur, Belüftung und Verarbeitung unterschiedlich verhalten können. Daher wird jede Arbeit eine individuelle Prägung aufweisen. Die Farböne können vom Katalog um 20 % bis 30 % abweichen, ebenso wie auch die Chargen untereinander unterschiedlich sein können. Sollten die Chargen voneinander abweichen, beenden Sie die Arbeit in einer Ecke und vermischen Sie dann das verbleibende Material mit dem Neuen in einem großen Behälter, bevor Sie mit der Arbeit fortfahren. Für optimale Resultate sollte MAVERICKS möglichst schnell verarbeitet werden. Wir empfehlen hierzu den exklusiven Pinsel Doppio PV 102 und den Pinsel PV 103.

**HR-BH SER-CG** U pitanju je boja na bazi vode za interijere, koja se odlikuje luminescentnim odrazima i trodimenzionalnom igrom boja koje podsjećaju na talasanje mora. MAVERICKS se lako nanosi i omogućava dobivanje prijatnih i zavodljivih efekata, koji su posebni i profinjeni. Zahvaljujući vlastitim kristalnim česticama u stanju je kreirati jedinstvene ambijente.

**KARAKTERISTIKE:** Da biste dobili boje iz kataloga, obijete NAUTILUS dovoljnom količinom paste za bojanje, koja se zove COLORI'. Kao alternativa moguće je bojati sa tintometrijskim sustavom VALCLONE. Da biste dobili tipične nijanse kojima se odlikuje MAVERICKS, trebate dodati svakom od dva pakiranja sredstva MAVERICKS, dvije limenke sredstva L50, u dvije različite boje.

**NANOŠENJE SREDSTVA NAUTILUS I MAVERICKS:** Nanijeti valjkom ili četkom jedan sloj sredstva NAUTILUS da se pokrije površina (dva sloja za bijelu i svijetle nijanse), i to što u što više unakrsnim potezima, na nove, neoštećene i glatke površine. Tek nakon 8 sati na 20°C nanosite MAVERICKS, pomoću namjenske duple četke PV 102 koja se sastoji od 2 četke u paru, na način da se jedna četka umoci u jednu boju, a druga u drugu boju, a da se boje nikada ne zamijene međusobno. Nanesite MAVERICKS postepeno na malu površinu od oko 1 - 2 m<sup>2</sup> (jednom po jednom) ako je temperatura između 15 i 20°C; u slučaju nižih temperatura moguće je povećati područje nanošenja (s vremena na vrijeme). Tehnika nanošenja sastoji se u nanošenju male količine proizvoda u naizmjeničnim potezima četke i u svim pravcima. Dok je boja polumokra, ponovo nanosite četkom PV 103 ostatke proizvoda i to unakrsnim potezima četke tako što ćete pomicati pritišćući kristalne čestice proizvoda MAVERICKS.

Na ovaj način ćete reproducirati prave morske valove, manje više široke i šiljaste, a ne kružne. Kao završni efekt preporuča se da napravite meke poteze četkom i to unakrsno da uklonite eventualne tragove koje je četka ostavila.

**NANOŠENJE NA PODLOGU:** Uklonite stare premaze ukoliko nisu dobro prionule ili ukoliko se trune i operite prikladnim sapunima. Potom gipsati, ukoliko je potrebno, da dobijete glatku površinu, a nakon sušenja isšmirglajte kako biste mogli nanijeti prikladno sredstvo za fiksiranje. Potom nanosite NAUTILUS i MAVERICKS.

**TEHNIČKI PODACI: Razrjeđivanje:** NAUTILUS treba razrijediti u omjeru od 10 - 15% s vodom; MAVERICKS je spreman za uporabu. **Potrošnja:** NAUTILUS oko 1 LT na 19 - 20 m<sup>2</sup> jedan sloj za tamnu nijansu (A); oko 1 LT za 8 - 10 m<sup>2</sup> dva sloja za bijelu i za svjetlije nijanse (B, C), MAVERICKS oko 1 LT za 9 - 10 m<sup>2</sup>. **Pakiranja:** NAUTILUS je dostupan u pakiranju od 1 LT; MAVERICKS se isporučuje s 2 pakiranja od 0,500 LT; COLORI' od 80 ML i 480 ML; L50 od 0,100 LT. **Temperatura nanošenja:** veća od +5°C, a manja od +25°C. **Sušenje:** nakon otprilike 1 sat na 20°C otporna na prašinu. Suho je nakon oko 3 - 4 sati na 20°C. Stvrdnjava se nakon 24 sata ovisno o temperaturi ambijenta. **Izgled proizvoda:** opal polusjajna. **Otpornost:** nakon potpunog otvrdnjavanja dobiva se paropropusna pokorica prilično otporna na udarce i normalnu abraziju. **Mogućnosti pranja:** lagano se može prati vodom nakon 15 dana od nanošenja. **Čišćenje alatki:** vodom i sapunom. **Način čuvanja:** u limenci koja se mora dobro zatvoriti i nakon uporabe, na temperaturi većoj od +10°C, a manjoj od +30°C.

**POSEBNI MJERE SIGURNOSTI:** Izbjegavati izravan dodir s kožom, zaštititi oči i lice, u slučaju dodira, odmah oprati s puno vode i obratiti se liječniku. Alat ne smijete prati u vodotokovima, odvodu itd. **UPOZORENJA ZA KORISNIKA:** NAPOMENA: Informacije koje smo Vam stavili na raspolaganje rezultat su našeg iskustva i točne su i detaljne. Ipak, s obzirom da ne možemo kontrolirati uvjete korištenja, ne preuzimamo na sebe nikakvu odgovornost u vezi s danim savjetima i preporukama. Preporuča se da izvršite cio ciklus nanošenja na maloj površini da provjerite je li učinak besprijekoran. Izvršite dekoraciju i stalno provjeravajte postignuti dekorativni učinak, s obzirom da se NAUTILUS i MAVERICKS sastojte od prirodnih proizvoda i specijalnih smola koje djeluju ovisno o vlazi, toplini, ventilaciji i načinu nanošenja. Dakle svaki posao možete prilagoditi vlastitim potrebama. Boje mogu varirati u odnosu na katalog od 20% do 30%, kao i od šarže do šarže. U slučaju da se šarže razlikuju, završite rad u jednom kutu, potom prije nanošenja u velikoj posudi pomiješajte preostalo sredstvo s novim. **Za postizanje boljeg rezultata sa sredstvom MAVERICKS ukoliko radite brzo, preporuča se koristiti duplu ekskluzivnu četku PV 102 i četku PV 103.**






**VALPAIN T S.p.A.**

Via dell'Industria, 80 - 60020 POLVERIGI (AN) ITALY

Tel. +39 071 906383 (r.a.) - Fax +39 071 906384

www.valpaint.it - E-mail: info@valpaint.it

AZIENDA CERTIFICATA ISO 9001:2015 ED ISO 14001:2015 **VALPAIN T EXPORT S.A.**

Zone Industrielle Zaghouan 1100 ZAGHOUAN - TUNISIE

Tel. +216 71 940 134 / +216 72 681 051 Fax +216 71 940 138 / +216 72 681 071

E-mail: info@valpaint.tn

**2° Stabilimento**

43 Rue Des Entrepreneurs 2035 CHARGUIA 2 - TUNISIE

Tel. +216 71 940134 / +216 71 940136 Fax +216 71 940138

E-mail: info@valpaint.tn

**VALPAIN T DESIGN D.O.O.**

Dobrinjska do 27 71000 SARAJEVO - BOSNIA E HERZEGOVINA

Tel. +387 33 626134 Fax +387 33 761115

E-mail: valpaint@bih.net.ba

**Altro Punto Vendita:**

V Proleterske Brigade, 255 81000 PODGORICA - MONTENEGRO

Tel./Fax +382 20 656938

E-mail: info@valpaint-design.com

**Altro Punto Vendita:**

Illica, 408 - 10000 ZAGREB - CROATIA

Tel./Fax. +385 1 379 4918

E-mail: info@valpaint-design.hr

**VALPAIN T ESPANA S.L.**

C/Padre Arregui, 2 09007 BURGOS - ESPAÑA

Tel. +34 93 6382645 Fax +34 93 6382735

E-mail: info@valpaint.es



VALPAIN<sup>®</sup>

MIX  
Paper from  
responsible sources  
FSC® C127663



VIDEO

MAVERICK'S

MAVERICK'S